



SMLOUVA TECHEM SMART SYSTÉM

uzavřená ve smyslu § 2430 a násl. občanského zákoníku, kterou uzavírají smluvní strany níže uvedeného dne, měsíce a roku

Smlouva číslo : 041/23/187 R

1. Smluvní strany

Dodavatel služby:

Techem, spol. s r. o.

se sídlem Počernická 272/96, 108 00 Praha 10

registrace v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem

v Praze, oddíl C, vložka 23339, datum zápisu 29. 9. 1993

IČ: 49684370, DIČ: CZ49684370

bankovní spojení: COMMERZBANK AG, č. ú.:

zastoupená jednatelem společnosti Ing. Tomášem Koňáříkem,

ve věcech smluvních zastupováním pověřen obchodní manager regionálního

centra Morava – Sever, kontaktní kancelář,

Polská 398/48a, 779 00, Olomouc

a vedoucí Servisního centra Ostrava

dále jen dodavatel služby

Objednatel:

Domov pro seniory a pečovatelská služba Mohelnice, příspěvková organizace

se sídlem Medkova 419/1, 789 85 Mohelnice

Registrace v obchodní rejstříku, vedeného Krajským soudem v Ostravě, oddíl Pr,

vložka 5250

IČ: 708 85 541

Bankovní spojení:

Číslo účtu:

Zastoupené: Karlem Junkem ředitelem

dále jen objednatel.

2. Předmět smlouvy

2.1. Dodavatel služby se zavazuje k poskytování služeb **Techem Smart Systému** (dále jen TSS) v rozsahu:

- ☒ Poplatek za provoz a správu TSS
- ☐ Odečtová služba – roční odečet přístrojů přes sběrnice
- ☒ Rozšíření TSS na Techem Portál – Zákaznický přístup (přístup pro objekt)
- ☐ Rozšíření TSS na Techem Portál – Zákaznický a Uživatelský přístup (přístup objekt a byty)
- ☐ Monitoring – informace o chybách a provozních stavech přístrojů

2.2 Služba bude zajišťována v rozsahu objektu:

Adresa	Voskovcova 6 v Olomouci	Byty	60
Přístroje	Typ	Počet	
Indikátor vytápění	Techem ITN radio 4, rádiový	248	
SV vodoměr			
TV vodoměr			
Měřič tepla/chladu	-		

3. Termíny plnění

- 3.1 Termín začátku poskytování služeb: od 1.7.2023
- 3.2 Doba poskytování služeb: na dobu neurčitou

4. Pravidla užívání pro Techem Portál

- 4.1 Dodavatel služby umožní objednateli přístup na internetový portál TSS na adrese <https://portal.techem.cz> (dále jen „systém TSS“). Pokud dojde k nedostupnosti nabídky z důvodu údržby, poruch, výpadku webových stránek nebo jiných náhlých poruch, které jsou na straně dodavatele služby v časovém období delším než 14 dní bude tato situace projednána s objednatelem a finančně kompenzována za každý den, kdy systém nedodává data. Snížení úhrady za službu bude dáno výpočtem podílu z celkové částky připadající na den a celkového počtu dnů, kdy data nebyla přenášena.
- 4.2 Po zprovoznění systému TSS budou objednateli přidělené přihlašovací údaje.
- 4.3 Na uvedeném portále budou k dispozici odečtené hodnoty jednotlivých rádiových přístrojů, archiv provedených rozúčtování (pokud se provádí), odkazy na platnou legislativu a uvedený kontakt na firmu Techem, tedy dodavatele služby.
- 4.4 Objednatel je povinen informovat své uživatele o automatizovaném sběru, zpracování údajů a dat o spotřebě, čímž je podpořeno zpracování v souladu se zachováním ochrany údajů (bližší podmínky v příloze č. 2 této smlouvy). Objednatel podpisem smlouvy potvrzuje, že dodržuje předpisy v souvislosti s ochranou dat a uděluje souhlas dodavateli služby se zpracováním dat v dohodnutém rozsahu. Dodavatel služby je povinen dodržovat právní předpisy související s ochranou osobních údajů.
- 4.5 Dodavatel služby poskytuje internetovou nabídku na základě aktuálních technických, legislativních a komerčních všeobecných podmínek internetu. Odpovědnost dodavatele služby za datový přenos končí předáním dat poskytovateli internetu.

5. Spolupůsobení smluvních stran

- 5.1 Dodavatel služby bude při plnění díla dodržovat platné bezpečnostní, ekologické a požární předpisy.
- 5.2 Závazek na bezchybné plnění dodavatele služby se dále nevztahuje na případy, kdy bude zjištěn neoprávněný zásah třetích stran do měřících přístrojů nebo samostatných datových sběrnic. Postup řešení těchto situací bude vždy konzultován s objednatelem. Po tomto zjištění bude řešeno odstranění zásahu a provedení nápravy.
- 5.3 Dodavatel služby má právo zajistit si třetí stranu na plnění podmínek smlouvy. Pro tuto stranu platí stejné podmínky jako pro dodavatele služby. *V případě, že provedením služby nebo jeho části pověří třetí stranu, nese dodavatel služby veškerou zodpovědnost za rozsah a kvalitu provedených služeb třetí stranou.*
- 5.4 Objednatel je oprávněn kontrolovat provádění díla a zjistí-li, že dodavatel služby provádí dílo v rozporu se svými povinnostmi, je oprávněn žádat po dodavateli služby odstranění vzniklých vad.

6. Provozní schopnost měřicí techniky

- 6.1 Kontrola provozuschopnosti měřicí techniky se stanovuje na základě úplnosti odečtových dat.

7. Plnění služby

- 7.1 Dodavatel služby se zavazuje provádět bezchybné plnění služby.
- 7.2 Závazek na bezchybné plnění dodavatele služby se nevztahuje na případy, kdy bude zjištěn neoprávněný zásah třetích stran do měřících přístrojů nebo samostatných datových sběrnic. Postup řešení těchto situací bude vždy konzultován s objednatelem. Po tomto zjištění bude řešeno odstranění zásahu a provedení nápravy.
- 7.3 V případě oprávněné reklamace, provede zhotovitel opravu na vlastní náklady.

8. Ceny

- 8.1 Za poskytování služeb TSS podle této smlouvy účtuje dodavatel služby smluvní ceny podle rozpisu v **příloze č. 1**. Uvedené ceny jsou bez platné DPH.

8.2 Fakturace za služby TSS budou fakturovány předem kvartálně, tedy průběžně 4x za rok. První faktura ve výši **2.686 Kč** vč. DPH 21% bude vystavena v lednu 2024 pro 4Q kvartál (10–12/2023).

- 8.3 Na korektury, které je potřebné zapracovat v důsledku chybných údajů objednatele, se vztahují ceny platné v době prováděných oprav.
- 8.4 Dodavatel služby je oprávněn zvýšit cenu o míru inflace vyjádřenou přírůstkem průměrného ročního indexu spotřebitelských cen zveřejněnou Českým statistickým úřadem.
- 8.5 Objednatel se zavazuje uhradit cenu za provedenou službu nejpozději do 14-ti dnů po obdržení faktury. Faktura bude doručena na adresu objednatele.

9. Platební podmínky

- 9.1 Při nedodržení termínu ze strany dodavatele služby se smluvní strany dohodly na pokutě ve výši 0,05% z celkové ceny služby za každý den prodlení.
- 9.2 Při nedodržení termínu splatnosti faktur ze strany objednatele se smluvní strany dohodly na smluvní pokutě ve výši 0,05% z celkové ceny díla za každý den prodlení.
- 9.3 V případě znemožnění plnění předmětu díla objednatelem, hradí tento dodavateli služby prokazatelně naběhlé náklady.

10. Doba trvání smlouvy, výpověď

- 10.1 Tato smlouva se uzavírá na dobu neurčitou s minimální platností 4 roky.
- 10.2 Smlouvu lze vypovědět jedině písemně, a to vždy k 31. 12. příslušného kalendářního roku. Výpověď lze podat nejpozději tři měsíce před koncem příslušného kalendářního roku. Výpověď není dotčena povinnost dodavatele služby k zajištění poskytování služeb za kvartál ve kterém smlouva končí.
- 10.3 Od smlouvy je možno odstoupit pokud jedna ze smluvních stran opakovaně závažně poruší ustanovení této smlouvy a bude po předchozím závažném porušení smlouvy na možnost odstoupení druhou smluvní stranou písemně upozorněna.
- 10.4 Za závažné porušení smlouvy smluvní strany pokládají opakované (4 x za kalendářní rok) prodlení dodavatele služby s plněním termínovaných ujednání. V tomto případě je lhůta pro odstoupení 3 měsíce.

11. Závěrečná ustanovení

- 11.1 Pokud by některý odstavec této smlouvy v budoucnu odporoval některému zákonnému ustanovení, nezpochybňuje se tato smlouva jako celek, nýbrž pouze dotýčný odstavec.
- 11.2 Veškerá práva a povinnosti smluvních stran upravená v této smlouvě přecházejí na právní nástupce smluvních stran.
- 11.3 Změny a doplňky této smlouvy mohou být provedeny pouze formou písemného dodatku, podepsaného smluvními stranami.

- 11.4 Smluvní strany potvrzují svým podpisem prohlášení, že si tuto smlouvu včetně příloh přečetly, a že smlouva nebyla ujednána v tísni ani za jinak jednostranně nevýhodných podmínek.
- 11.5 Tato smlouva se vystavuje ve 4 originálech, z nichž každá strana obdrží dva.
- 11.6 Tato smlouva nabývá účinnosti dnem podpisu smluvními stranami.
- 11.7 Práva a povinnosti smluvních stran v této smlouvě výslovně neupravená se řídí příslušnými ustanoveními Zákona č. 89 Sb. Občanský zákoník.

Seznam příloh	Příloha č. 1	Ceník služeb
	Příloha č. 2	Ochrana osobních dat

V Olomouci dne 2024

V Mohelnici dne 2024

.....
dodavatel služby

.....
objednatel

.....
dodavatel služby

.....
objednatel

Příloha č. 2 Podmínky zpracování osobních údajů

Preambule

- A. Zhotovitel provádí pro objednatele dílo za podmínek uvedených ve smlouvě o dílo (dále jen „**Hlavní smlouva**“). V rámci činností definovaných Hlavní smlouvou zhotovitel mimo jiné jako zpracovatel či další zpracovatel dle čl. 28 nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/679 ze dne 27. dubna 2016 o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů a o volném pohybu těchto údajů a o zrušení směrnice 95/46/ES (obecné nařízení o ochraně osobních údajů, dále jen „**Nařízení**“), zpracovává osobní údaje třetích osob (subjektů údajů) pro objednatele, který je ve smyslu příslušných ustanovení Nařízení buď:
- správcem osobních údajů, tj. osobou, která určila prostředky a účely zpracování osobních údajů (objednatel je správcem osobních údajů zejména v případě, kdy je společenstvím vlastníků jednotek, bytovým družstvem či vlastníkem bytového domu); nebo
 - zpracovatelem osobních údajů, tj. osobou, která zpracovává osobní údaje pro správce (objednatel je zpracovatelem osobních údajů zejména v případě, kdy spravuje nemovitosti pro jinou osobu – společenství vlastníků jednotek, bytové družstvo či vlastníka bytového domu); nebo
 - dalším zpracovatelem osobních údajů (ve smyslu čl. 28 odst. 2 Nařízení), tj. osobou, která zpracovává osobní údaje pro zpracovatele či dalšího zpracovatele (objednatel je dalším zpracovatelem osobních údajů zejména v případě, že vyvíjí činnost zahrnující zpracování osobních údajů pro osobu, která spravuje nemovitosti pro další osobu – společenství vlastníků jednotek, bytové družstvo či vlastníka bytového domu).
- B. Smluvní strany chtějí dostát všem povinnostem, které vyplývají z Nařízení a souvisejících právních předpisů v oblasti ochrany osobních údajů.
- C. S ohledem na výše uvedené smluvní strany učinily tyto Podmínky zpracování osobních údajů součástí Hlavní smlouvy (dále jen „**Podmínky**“).

SMLUVNÍ STRANY SE DOHODLY NÁSLEDUJÍCÍM ZPŮSOBEM:

1 Předmět Podmínek

- 1.1. Předmětem těchto Podmínek je závazek zhotovitele pro objednatele zpracovávat Osobní údaje (jak definováno dále) třetích osob (subjektů údajů) a dále úprava vzájemných práv a povinností smluvních stran při zpracování Osobních údajů (jak definováno níže) subjektů údajů.

2 Účel zpracování Osobních údajů

- 2.1 Zhotovitel bude pro objednatele zpracovávat Osobní údaje subjektů údajů v souladu s těmito Podmínkami a příslušnými právními předpisy (zejména v souladu s Nařízením).
- 2.2 Zpracováním Osobních údajů se rozumí jakákoliv operace nebo soubor operací s Osobními údaji nebo soubory Osobních údajů, která je prováděna pomocí či bez pomoci automatizovaných postupů, jako je shromáždění, zaznamenání, uspořádání, strukturování, uložení, přizpůsobení nebo pozměnění, vyhledání, nahlédnutí, použití, zpřístupnění přenosem, šíření nebo jakékoliv jiné zpřístupnění, seřazení či zkombinování, omezení, výmaz nebo zničení.
- 2.3 Účelem zpracování Osobních údajů dle těchto Podmínek je instalace měřidel tepla a teplé a studené vody na základě Hlavní smlouvy včetně vyhotovení související dokumentace.
- 2.4 Zpracování Osobních údajů bude realizováno pouze za účelem, za kterým byly takové Osobní údaje zhotoviteli poskytnuty.

3 Rozsah zpracování Osobních údajů

- 3.1. Objednatel tímto pověřuje (udílí pokyn) zhotoviteli ke zpracování Osobních údajů dle těchto Podmínek. Zhotovitel se zavazuje zpracovávat Osobní údaje v souladu s Nařízením a dle pokynů Objednatele. Shledá-li zhotovitel pokyn objednatele v rozporu s Nařízením, je povinen o takové skutečnosti objednatele bez odkladu informovat. Zhotovitel není v takovém případě povinen postupovat v souladu s takovým pokynem.
- 3.2. Zhotovitel se zavazuje zpracovávat Osobní údaje subjektů údajů dle těchto Podmínek výlučně v rozsahu mu stanoveném objednatelem, který je nezbytný pro řádné plnění Hlavní smlouvy.
- 3.3. Osobní údaje jednotlivých subjektů údajů (tj. vlastníků, nájemců a uživatelů bytů a nebytových prostor a v některých dalších případech rovněž smluvních partnerů objednatele) budou zhotovitelem zpracovávány v rozsahu potřebném pro instalaci měřidel tepla a teplé a studené vody, včetně zejména následujících osobních údajů: jméno a příjmení vlastníka / nájemce / uživatele jednotky (bytu či nebytového prostoru), počet instalovaných měřicích zařízení v jednotce a čísla měřidel, v případě smluvních partnerů objednatele pak v rozsahu titulu, jména a příjmení a potřebných kontaktních údajů, tj. telefonního čísla, kontaktní poštovní adresy a e-mailu (dále jen „**Osobní údaje**“).
- 3.4. Osobní údaje budou zpracovávány po dobu trvání Hlavní smlouvy, nestanoví-li objednatel svým pokynem dobu kratší.

4 Způsob zpracování Osobních údajů

- 4.1 Prostředky zpracování Osobních údajů mohou být zejména automatické (elektronické) a manuální.
- 4.2 Objednatel bere na vědomí a souhlasí s tím, že zhotovitel má v souladu s ustanovením čl. 28 odst. 2 Nařízení právo zapojit do zpracování Osobních údajů další zpracovatele, kterými jsou v současnosti zpracovatelé uvedení v seznamu dalších zpracovatelů, dostupném na internetové adrese <https://www.techem.cz/Seznam-zpracovatelu> (dále jen jako „**Další zpracovatelé**“).
- 4.3 Bude-li mít zhotovitel v úmyslu používat kromě Dalších zpracovatelů i jiné další zpracovatele, je povinen před započetím zpracování Osobních údajů jiným dalším zpracovatelem:
 - a) informovat objednatele o identitě dalšího zpracovatele a o způsobu zajištění zpracování Osobních údajů dalším zpracovatelem uvedením těchto informací v seznamu Dalších zpracovatelů na internetové stránce uvedené v čl. 4.2 těchto Podmínek nejpozději jeden týden před zahájením zpracování Osobních údajů dalším zpracovatelem;
 - b) respektovat námitky objednatele vznesené v návaznosti na informace podle písm. a);
 - c) uložit dalšímu zpracovateli stejné povinnosti, jaké jsou uvedeny v těchto Podmínkách;
 - d) zajistit, aby zpracování Osobních údajů dalším zpracovatelem splňovalo požadavky Nařízení.
- 4.4 Za zpracování Osobních údajů Dalšími zpracovateli, jakož i případnými jinými zpracovateli, odpovídá zhotovitel objednateli stejným způsobem, jako by plnil sám.
- 4.5 Zjistí-li zhotovitel, že objednatel porušuje povinnosti stanovené Nařízením nebo jinými předpisy České republiky či Evropské unie, bez zbytečného odkladu na to objednatele upozorní a ukončí zpracování Osobních údajů, které je v rozporu s uvedenými právními předpisy.

5 Prohlášení objednatele

- 5.1 Objednatel prohlašuje, že účel a rozsah zpracování Osobních údajů stanovil (je-li objednatel správcem Osobních údajů) či popř. byly stanoveny správcem Osobních údajů (je-li objednatel zpracovatelem či dalším zpracovatelem Osobních údajů) v souladu se zásadami a pravidly, které v této souvislosti vyžaduje Nařízení. Objednatel si je vědom své odpovědnosti za zpracování Osobních údajů v souladu s Nařízením.
- 5.2 Objednatel bez zbytečného odkladu písemně oznámí zhotoviteli jakékoliv omezení ohledně zpracování Osobních údajů podle těchto Podmínek, které se může objevit při plnění těchto Podmínek a má vliv na zpracování prováděné zhotovitelem; zejména je povinen bezodkladně informovat zhotovitele o:
 - a) uplatnění práva na přístup k Osobním údajům;
 - b) uplatnění práva na opravu Osobních údajů;
 - c) uplatnění práva na výmaz Osobních údajů;

- d) uplatnění práva na omezení zpracování Osobních údajů;
- e) uplatnění práva na přenositelnost údajů Osobních údajů;
- f) vznesení námítky proti zpracování Osobních údajů;
- g) podání stížnosti napadající zpracování Osobních údajů, o které se objednatel dozvěděl.

- 5.3 Objednatel prohlašuje, že veškeré Osobní údaje předané zhotoviteli ke zpracování dle těchto Podmínek byly získány v souladu s příslušnými právními předpisy, což objednatel je a nejméně po celou dobu zpracování Osobních údajů bude schopen prokázat. Objednatel tímto výslovně prohlašuje a odpovídá zhotoviteli za to, že Osobní údaje, které zhotovitel za účelem plnění předmětu těchto Podmínek předává, nabyt v souladu s obecně závaznými právními předpisy platnými v České republice, zejména v souladu s Nařízením, a je oprávněn Osobní údaje dle podmínek těchto Podmínek využít.
- 5.4 Je-li objednatel zpracovatelem Osobních údajů či dalším zpracovatelem Osobních údajů, prohlašuje, že mu bylo správcem Osobních údajů písemně uděleno povolení k zapojení dalšího zpracovatele ve smyslu čl. 28 odst. 2 Nařízení, a v případě obecného povolení se zavazuje o zapojení zhotovitele a Dalšíh zpracovatelů správce Osobních údajů informovat.
- 5.5 Je-li to vyžadováno Nařízením, byla před zahájením zpracování Osobních údajů provedena procedura posouzení vlivu na ochranu osobních údajů (tzv. data protection impact assessment) dle čl. 35 a násl. Nařízení a zhotovitel byl seznámen s jejími výstupy.

6 Prohlášení zhotovitele

- 6.1 Zhotovitel prohlašuje, že zajistí technické a organizační zabezpečení ochrany Osobních údajů, zejména přijme veškerá vhodná opatření personálního, technického a organizačního charakteru, aby nemohlo dojít k neoprávněnému nebo nahodilému přístupu k Osobním údajům, jejich změně, zničení či ztrátě, neoprávněnému přenosu, neoprávněnému zpracování, jakož i jejich jinému zneužití, zejména však následující opatření:
- a. vymezení omezeného okruhu osob, jež mohou disponovat s Osobními údaji;
 - b. vymezení rozsahu přístupových práv, aby každá osoba disponovala jen s těmi Osobními údaji, které potřebuje pro svou činnost v rámci zpracování Osobních údajů;
 - c. zajištění proškolení uvedených osob o pravidlech nakládání s Osobními údaji;
 - d. zajištění mlčenlivosti uvedených osob o Osobních údajích a dalších informacích, které se v rámci zpracování Osobních údajů dozvěděly;
 - e. zajištění místností a počítačů s Osobními údaji proti neoprávněnému vniknutí;
 - f. zajištění místností a počítačů s Osobními údaji proti nahodilým událostem (výpadek proudu, požár, živelní pohromy atp.) nebo vytvoření pravidel pro řešení nahodilých událostí;
 - g. přijetí a kontinuální uplatňování Směrnice týkající se zabezpečení ochrany Osobních údajů.

7 Povinnosti zhotovitele

- 7.1 Zhotovitel se zavazuje:
- a. zpracovávat či jinak nakládat s Osobními údaji v souladu s Nařízením a pokyny objednatele v souladu s těmito Podmínkami;
 - b. neužívat Osobní údaje k jinému než stanovenému účelu podle těchto Podmínek;
 - c. dodržovat ve vztahu k Osobním údajům všechna kontrolní a ochranná opatření, pravidelně aktualizovat své informační systémy a kontinuálně udržovat adekvátní úroveň zabezpečení svých systémů;
 - d. uchovávat Osobní údaje pouze po dobu, která je nezbytná k účelu jejich zpracování podle těchto Podmínek v souladu s čl. 10 těchto Podmínek;
 - e. zpracovávat osobní údaje jen pro potřebu objednatele, s výjimkou těch osobních údajů, které zároveň v souladu s Nařízením zpracovává sám jako správce nebo jejichž zpracováním je pověřen jinou osobou;
 - f. bez zbytečného odkladu informovat objednatele v případě, že se dozvěděl, že došlo k porušení zabezpečení Osobních údajů (tj. že došlo k porušení zabezpečení, které vede k náhodnému nebo protiprávnímu zničení, ztrátě, změně nebo neoprávněnému poskytnutí nebo zpřístupnění přenášených, uložených nebo jinak zpracovávaných Osobních údajů) a poskytnout informace o povaze a důsledcích tohoto porušení;
 - g. bez zbytečného odkladu informovat objednatele v případě, že u něj subjekt údajů uplatnil některé ze svých práv, a předat objednateli veškeré informace obdržené od subjektu údajů;
 - h. poskytnout objednateli na vyžádání veškeré informace a doklady potřebné k doložení toho, že byly splněny povinnosti objednatele dle Nařízení a těchto Podmínek, zejména informace, jež mají být

předány objednatelem subjektu údajů v reakci na uplatnění práv subjektu údajů dle Nařízení a informace vyžádané dozorovým úřadem;

- i. na žádost objednatele doručenu společností zhotoviteli nejméně deset pracovních dní před plánovaným datem konání umožnit auditu a inspekce prováděné objednatelem nebo auditorem, kterého objednatel pověřil, a v této souvislosti poskytnout potřebnou součinnost;
- j. vést záznamy o činnostech zpracování dle čl. 30 Nařízení a uchovávat pokyny objednatele týkající se zpracování Osobních údajů;
- k. jmenovat pověřence pro ochranu osobních údajů, stanoví-li právní předpisy pro zhotovitele povinnost pověřence pro ochranu osobních údajů jmenovat;
- l. poskytnout další součinnost objednateli, jeho pověřenci pro ochranu osobních údajů či příslušnému dozorovému úřadu.

8 Povinnosti objednatele

8.1 Objednatel se zavazuje:

- a. udělovat zhotoviteli pouze takové pokyny ke zpracování Osobních údajů, které jsou v souladu s Nařízením;
- b. v souladu s Nařízením zajistit informování subjektů údajů o zpracování jejich Osobních údajů zhotovitelem a Dalšími zpracovateli na základě těchto Podmínek;
- c. poskytovat zhotoviteli veškerou součinnost nezbytnou pro případné nahlášení případů porušení zabezpečení Osobních údajů, jakož i pro ohlášení případů uplatnění jakýchkoli práv subjektu údajů u zhotovitele;
- d. vést záznamy o činnostech zpracování Osobních údajů dle čl. 30 Nařízení;
- e. poskytnout další potřebnou součinnost zhotoviteli a jeho pověřenci pro ochranu osobních údajů.

9 Vlastnictví Osobních údajů

- 9.1 Objednatel uděluje zhotovitel souhlas s vytěžováním databáze obsahující Osobní údaje v souladu s ustanovením § 90 odstavec 2 zákona č. 121/2000 Sb., o právu autorském, o právech souvisejících s právem autorským v platném znění, a to pouze pro účely plnění předmětu těchto Podmínek. Zhotovitel není oprávněn bez souhlasu objednatele udělit souhlas k výkonu práva vytěžování databáze třetí osobě.

10 Uchování Osobních údajů

- 10.1 Zhotovitel se zavazuje uchovávat Osobní údaje pouze po dobu, která je nezbytná k účelu jejich zpracování podle těchto Podmínek, tj. zejména po celou dobu trvání Hlavní smlouvy. Po ukončení Hlavní smlouvy bude zhotovitel Osobní údaje uchovávat ještě po dobu trvání příslušné promlčecí doby pro případ uplatnění jakýchkoli nároků smluvních stran vyplývajících z Hlavní smlouvy (jíž jsou tyto Podmínky součástí) a ve vztahu k nároku dotčené části Osobních údajů i po dobu do právní moci rozhodnutí o uplatněných nárocích.
- 10.2 Po ukončení zpracování Osobních údajů zhotovitel předá Osobní údaje v jedné kopii objednateli a zbývajícím Osobním údajům zlikviduje.

11 Další povinnosti smluvních stran

- 11.1 Smluvní strany se zavazují dodržovat všechny ostatní povinnosti stanovené Nařízením, a to i v případě, kdy tak není výslovně uvedeno v těchto Podmínkách. Smluvní strany se zavazují vynaložit veškeré možné úsilí k odstranění protiprávního stavu ve vztahu k Osobním údajům zpracovávaným na základě těchto Podmínek, kterým by došlo k porušení povinností stanovených Nařízením jednáním příslušné smluvní strany, a to neprodleně poté, co taková skutečnost nastane.
- 11.2 Smluvní strany se zavazují, že bude-li to třeba, poskytnou si vzájemně součinnost při styku a jednáních s Úřadem pro ochranu osobních údajů či jiným příslušným úřadem a se subjekty údajů, či jinými subjekty, kterých se zpracování Osobních údajů dotýká.

12 Odpovědnost

- 12.1 Odpovědnost zhotovitele za veškerou majetkovou a nemajetkovou újmu (ať již za skutečnou škodu či ušlý zisk) vzniklou v souvislosti s porušením povinností podle těchto Podmínek nebo povinností vyplývajících z Nařízení nepřesáhne částku odpovídající dohodnuté roční odměně zhotovitele za služby poskytované objednateli, nebude však nikdy vyšší než 500 000 Kč. Objednatel souhlasí, že odměna zhotovitele dle Hlavní smlouvy byla stanovena s ohledem na omezení odpovědnosti dle ustanovení předchozí věty.

13 Náklady

- 13.1 Náklady zhotovitele v souvislosti se zpracováním Osobních údajů dle těchto Podmínek jsou již zahrnuty v odměně zhotovitele specifikované v Hlavní smlouvě.
- 13.2 V případě, že zhotovitel bude z důvodů na straně objednatele povinen vyvíjet činnost nad rámec Hlavní smlouvy (např. asistovat objednateli s kontrolou ze strany Úřadu pro ochranu osobních údajů či jiného dozorového úřadu, s řešením žádostí subjektů údajů, se zodpovězením dotazů subjektů údajů souvisejících se zpracováním Osobních údajů a s uplatněním jejich práv, se zpracováním Osobních údajů na základě dalších pokynů objednatele udělených nad rámec zpracování dle těchto Podmínek, s auditem či inspekci objednatele atp.), zavazuje se objednatel uhradit zhotoviteli odměnu odpovídající násobku času skutečně stráveného zaměstnanci zhotovitele či jinými osobami pověřenými zhotovitelem při řešení dané záležitosti (a to každého z nich jednotlivě) a hodinové sazby ve výši 500 Kč bez DPH.

14 Předávání Osobních údajů a zabezpečení předávání

- 14.1 Předávání Osobních údajů mezi oběma smluvními stranami může probíhat fyzickým předáním příslušného dokumentu nebo prostřednictvím datového média či elektronické pošty.
- 14.2 Jakékoli Osobní údaje předávané druhé smluvní straně na datovém médiu či zasílané elektronickou poštou musí být předány/odeslány v zašifrovaném souboru chráněném heslem předaném mezi stranami odděleně jiným komunikačním kanálem, který znemožňuje vyzrazení hesla (např. fyzicky v průběhu schůzky mezi smluvními stranami). Heslo nesmí být součástí zprávy obsahující Osobní údaje.
- 14.3 Smluvní strany jsou povinny chránit heslo používané v souladu s čl. 14.2 těchto Podmínek proti vyzrazení neoprávněné osobě. V případě zjištění neoprávněného přístupu k heslu či popř. vzniku podezření na takový neoprávněný přístup je dotčená smluvní strana povinna druhou smluvní stranu informovat a předat jí nové heslo způsobem znemožňujícím jeho vyzrazení.

15 Mlčenlivost

- 15.1 Veškeré informace včetně Osobních údajů a opatření k zabezpečení Osobních údajů, které si smluvní strany v rámci plnění těchto Podmínek poskytnou, jsou důvěrné. Za důvěrná se považují rovněž ustanovení těchto Podmínek. Smluvní strany se zavazují, že tyto informace neposkytnou třetí osobě ani je nepoužijí v rozporu s účelem těchto Podmínek, ledaže by jim na základě právního předpisu (včetně zejména Nařízení) vznikla povinnost k poskytnutí či použití těchto informací. Tento závazek obou smluvních stran trvá i po ukončení Hlavní smlouvy.